

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing

Jahrgang 21

Freitag, den 28. Januar 2022

Nummer 4

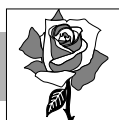


Standesamtliche Nachrichten

Verstorben ist

Herr Heinz Schmitz

98 Jahre



Wir gratulieren

Zur Geburt eines Kindes

Frau Daniela Großkopf und Herrn Florian Großkopf zur Geburt ihrer Tochter **Paula Maria**



Aus dem Rathaus

Winterdienst

Um bei Schneefall einen einwandfreien Winterdienst zu gewährleisten und dem Personal des Gemeindebauhofes die Arbeiten zu erleichtern, möchte die Gemeindeverwaltung kurze Hinweise mit der Bitte um Beachtung geben:

1. Bitte Sträucher und Äste, die aus Vorgärten auf öffentliche Straßen und Gehwege überhängen, zurückschneiden! Sie werden bei Belastung durch Schnee noch heruntergedrückt und bedeuten dann eine noch größere Behinderung für alle Verkehrsteilnehmer. Außerdem können die gemeindlichen Fahrzeuge ihren Streu- und Schneeräumdienst nicht ordnungsgemäß durchführen.
2. Bitte die Autos unbedingt auf den privaten, gebäudebezogenen Stellplätzen parken, damit der Schneeräumdienst nicht behindert wird. Straßenbereiche also möglichst von geparkten Fahrzeugen freihalten.
3. Bei Schneefall nicht gleich mit Sonderwünschen in Bezug auf die Schneeräumung an die Gemeindeverwaltung herantreten. Als erstes haben die Schneeräumfahrzeuge dafür zu sorgen, dass der Verkehr auf den örtlichen Straßen aufrechterhalten wird. Das Schneeräumfahrzeug der Gemeinde Finsing kann nicht überall zur gleichen Zeit sein. Es sind immerhin ca. 70 Straßen mit rund 40 km Länge zu räumen.

Fortsetzung Seite 2

Gemeinde Finsing
Landkreis Erding



Stellenausschreibung

Die **Gemeinde Finsing** sucht zum **01.05.2022**
für ihren gemeindlichen Bauhof einen

Bauhofmitarbeiter (m/w/d)

zum Einsatz im Bereich des Straßen- und Gebäudeunterhalts, der Gebäudepflegemaßnahmen sowie der Pflege von gemeindlichen Grünanlagen und neben der Durchführung des Winterdienstes in allen Arbeitsgebieten des gemeindlichen Bauhofes.

Wir erwarten:

- eine abgeschlossene gärtnerische oder handwerkliche Berufsausbildung bzw. langjährige gärtnerische oder handwerkliche Berufsausübung
- Bereitschaft zur Tätigkeit außerhalb der regulären Arbeitszeit - insbesondere Winterdienst
- Führerschein Klasse B, BE, T erforderlich, C, CE gewünscht

Wir bieten Ihnen eine abwechslungsreiche Tätigkeit, leistungsgerechte Bezahlung sowie die tariflichen Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes. Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 39 Stunden.

Bewerbung mit den üblichen Unterlagen (Bewerbungsschreiben, Lebenslauf, Zeugnisse, Lichtbild usw.) bis **spätestens 11. Februar 2022** an die Gemeinde Finsing, Rathausplatz 1, 85464 Neufinsing oder leiss@finsing.de.

Für weitere Auskünfte und Rückfragen steht Ihnen gerne Herr Stettner, Bauhofleiter, unter der Telefon-Nr. 08121/79568 zur Verfügung.

Max Kressirer/1. Bürgermeister

4. Nach der Winterdienstsatzung der Gemeinde müssen die Hausbesitzer vor ihren Grundstücken die Gehwege oder Gehbahnen räumen.
5. Wenn die Gehwege oder auch Gehwegteile manchmal im Zuge unserer Winterdienstarbeiten aus Zweckmäßigkeitsgründen von Gemeindebediensteten mitgeräumt oder mitgestreut werden, darf daraus nicht geschlossen werden, dass wir die Verpflichtung zur Sicherung der Gehwegflächen in diesem Bereich übernehmen.

Die Gemeindeverwaltung bittet daher alle Anlieger von öffentlichen Straßen, bei Notwendigkeit zu räumen und zu streuen.

Unfälle, die darauf zurückzuführen sind, dass nicht oder nur ungenügend der Räum- und Streupflicht nachgekommen wurde, können erhebliche Schadensersatzforderungen nach sich ziehen.

6. Zeigen Sie bei plötzlichem Schneefall vor allem Verständnis. Das Personal des Bauhofes kann nicht überall zur gleichen Zeit sein.

Kressirer/1. Bürgermeister

Räum- und Streupflicht auf Gehwegen

Aufgrund der Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter, möchten wir die Grundstückseigentümer auf die Räum- und Streupflicht im Winter hinweisen. Die Grundstückseigentümer sind verpflichtet, die Gehwege der an ihr Grundstück angrenzenden oder ihr Grundstück mittelbar erschließenden öffentlichen Straßen zu sichern.

Der Schnee darf nicht auf die Straße geräumt werden.

Soweit kein Gehsteig vorhanden ist, ist von den jeweiligen Anliegern ein 1 m breiter Streifen am Straßenrand zu räumen und zu streuen.

Die Sicherungspflicht besteht an Werktagen von 7:00 Uhr bis 20:00 Uhr und an Sonn- und Feiertagen von 8:00 Uhr bis 20:00 Uhr. Die Sicherungsmaßnahmen sind während dieser Zeit so oft zu wiederholen, wie es zur Verhütung von Gefahren für Leben, Gesundheit, Eigentum oder Besitz erforderlich ist.

Als Streumittel sind Sand oder Splitt einzusetzen. Nicht zulässig ist die Verwendung von ätzenden Mitteln.

Der geräumte Schnee oder die Eisreste sind neben der Gehbahn so zu lagern, dass der Verkehr nicht gefährdet oder erschwert wird. Ist das nicht möglich, ist das Räumgut spätestens am folgenden Tag von der öffentlichen Straße zu entfernen. Abflussrinnen, Hydranten, Kanaleinlaufschächte und Fußgängerüberwege sind bei der Räumung freizuhalten. Unfälle, die auf ungenügende Sicherungsmaßnahmen zurückzuführen sind, können erhebliche Schadensersatzforderungen nach sich ziehen. Deshalb bitten wir um Beachtung dieser Verordnung.



Beratungsstelle für Senioren



Die meisten älteren Menschen wollen zu Hause bleiben, auch wenn sie auf Hilfe angewiesen sind.

Sie möchten wissen, wie Sie oder ihre Angehörigen Unterstützung und Hilfe bekommen:

- im Alter
- bei Krankheit und Behinderung
- bei Pflegebedürftigkeit

Unser Angebot umfasst:

- Beratung zu Leistungen der Pflegeversicherung
- Beratung und Information zu pflegerischen Versorgungsmöglichkeiten (auch im häuslichen Umfeld)
- Vermittlung von geeigneten Hilfen bei der Alltagsbewältigung
- Hilfe beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen
- Information zur Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung
- Längerfristige Begleitung durch „Betreutes Wohnen zu Hause“

Beratung ist mehr als Information! Ganz individuell helfen wir Ihnen, die bestmögliche Versorgungsform zu finden und die bürokratischen Hürden auf dem Weg dorthin zu überwinden. Die Beratung ist kostenfrei, erfolgt neutral, trägerübergreifend und unter Wahrung der Schweigepflicht.

Seniorenzentrum Finsing:

Sprechstunde nur mit telefonischer Voranmeldung jeden Mittwoch von 9⁰⁰-11⁰⁰Uhr

Tel.:08122/95834-20 und 08121/256256

E-Mail: bwzh-oberding@pflegesterngmbh.de

Ihr Pflegesternteam

Niederschrift über die öffentliche 18. Sitzung des Bauausschusses vom 17. Januar 2022

1. Genehmigung der Niederschrift vom 22.11.2021

Der Bauausschuss genehmigt das oben genannte Protokoll ohne Einwendungen.

2. Baugesuche

2.1. Erstellung einer Holzdeckterrasse auf dem vorhandenem Nebengebäude auf dem Grundstück Fl.Nr. 1976, Rennstattweg 13, Neufinsing

Bürgermeister Kressirer erläutert den Bauantrag. Die bauplanungsrechtliche Zulässigkeit des Bauvorhabens ergibt sich aus § 34 Abs. 1 BauGB.

Beschluss:

Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Anwesend 7 : Ja 7 : Nein 0

2.2. Erweiterung des Dachgeschosswohnraumes durch Aufstockung der bestehenden Garage auf dem Grundstück Fl.Nr. 2714/6, Finsinger Straße 21, Eicherloh

Bürgermeister Kressirer erläutert den Bauantrag. Es handelt sich um ein Bauvorhaben im Innenbereich (§ 34 BauGB).

Beschluss:

Das gemeindliche Einvernehmen wird erteilt.

Anwesend 7 : Ja 7 : Nein 0

3. Anfragen, Wünsche und Informationen

3.1. Abgemeldetes Fahrzeug auf der Markt Schwabener Straße

GR Keimeleder informiert über ein parkendes abgemeldetes Fahrzeug auf der Markt Schwabener Straße in Finsing. Er weist daraufhin, dass der fließende Verkehr auf der Markt Schwabener Straße durch, auf der Fahrbahn parkende Fahrzeuge, gefährdet wird.

Bürgermeister Kressirer erklärt, dass die Bauverwaltung bezüglich des abgemeldeten Fahrzeuges bereits informiert ist. Die Beseitigung des Fahrzeuges wird geprüft.

Hinsichtlich der Gefährdung durch parkende Fahrzeuge weist Bürgermeister Kressirer daraufhin, dass es sich bei der Markt Schwabener Straße um die Kreisstraße ED 11 handelt. Zuständige Verkehrsbehörde ist somit das Landratsamt Erding. Der Erlass eines Halteverbotes wurde in der Vergangenheit bereits angeregt. Ein Halteverbot wurde vom Landratsamt Erding bis dato nicht angeordnet.

3.2. Bauhof Neufinsing; Behebung der Mängel an der Zufahrt zum Salzsilo

GR Hagn erkundigt sich weshalb die Mängel an der Zufahrt zum Salzsilo immer noch nicht behoben wurden.

Bürgermeister Kressirer teilt mit, dass die Mängel im Herbst 2021 behoben wurden. Das Betonfundament des Silos wurde um ca. 30 cm eingeschnitten und die Steigung der Zufahrt entsprechend angepasst.

1. Bürgermeister Max Kressirer beendet die öffentliche 18. Sitzung des Bauausschusses um 19:26 Uhr.

Neufinsing, den 18. Januar 2022

Vorsitzender: 1. Bürgermeister Kressirer

Schriftführer: Patryk Kitel



Wichtige Rufnummern und Öffnungszeiten

Rathaus

Rathausplatz 1

08121-9905-0
Fax 08121-9905-39
E-Mail info@finsing.de
mitteilungsblatt@finsing.de
Montag bis Freitag 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Donnerstag und 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Bücherei

Rathausplatz 1

08121-9905-36
E-Mail: info@buecherei-finsing.de
Dienstag 09.30 Uhr bis 11.30 Uhr
und 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Donnerstag 16.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Freitag 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr
www.finsing.de www.eMedienBayern.de

Recyclinghof

Am Steinfeld 5

und Sperrmüllannahme

0,25 cbm = 5,00 €
0,50 cbm = 10,00 €
1,00 cbm = 20,00 €
4,00 €

Rest- oder Biomüllsack

März bis Oktober

Mittwoch 17.00 Uhr bis 19.00 Uhr
Samstag 09.00 Uhr bis 13.00 Uhr

November bis Februar

Mittwoch 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr
Samstag 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Nachbarschaftshilfe Pfarrverband

Finsing/Gelting 0151/64622033
oder Sprechstunde am letzten Donnerstag des Monats
von 10.00 Uhr – 11.00 Uhr 08121-2206128
im Seniorenzentrum Neufinsing, Münchner Str. 8
Liste von **Babysitter** mit Diplom im Rathaus erhältlich
Einwohnermeldeamt 08121-9905-21 oder 20

Pflegestern - Betreutes Wohnen zu Hause

Telefon 08122-9583420
Fax 08122-9583425
E-Mail bwzh-oberding@pflgesterngmbh.de
www.pflgesterngmbh.de

Kreismülledeponie Isen

Baumgartner-Bogen 1, 84424 Isen 08083-1459
Mo, Di, Do, Fr 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
u. 12.45 Uhr bis 16.30 Uhr
Mittwoch 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr
Samstag 08.00 Uhr bis 13.00 Uhr



Kindergartennachrichten

Kinderland Plus gemeinnützige GmbH

Pädagogischer Schwerpunkt: Was verbirgt sich dahinter?



Jede Einrichtung der Kinderland PLUS gGmbH hat einen pädagogischen Schwerpunkt, der die Arbeit in der jeweiligen Kita prägt. In Finsing beispielsweise hat das Kinderland Zur Sonnwend den Schwerpunkt „Bewegung, Tanz & Sport“, das Kinderland Sankt Georg ist eine Sprach-Kita und nimmt darüber hinaus Wertorientierung und Religiosität in den Fokus.

Was es damit auf sich hat, erklärt Nina Bergs, Fachberatung der Kinderland PLUS gGmbH und Fachberatung Sprach-Kitas. In ihrer Funktion kümmert

sie sich mit zwei weiteren Kolleginnen um alle pädagogischen Belange der Kindertagesstätten, unterstützt die Leitungen und Teams bei pädagogischen Fragen und entwickelt die pädagogische Arbeit in den Häusern weiter.

Frau Bergs, warum haben sich die Kinderland-Einrichtungen entschieden, einen besonderen pädagogischen Schwerpunkt auszuweisen? Was ist der Mehrwert einer solchen Schwerpunktsetzung?

Zum einen ist es eine Vorgabe der Landratsämter einen pädagogischen Schwerpunkt zu benennen und diesen ins Konzept einzuarbeiten. Auf der anderen Seite ist der pädagogische Schwerpunkt wie eine Leitlinie, an dem die Pädagog*innen ihre tägliche Arbeit orientieren. Dadurch, dass jede Einrichtung den Schwerpunkt selbst passend wählt, wird die Individualität jeder einzelnen Kinderland-Kita deutlich.

Der Bayerische Bildungs- und Erziehungsplan gibt 11 verschiedene Bildungs- und Erziehungsbereiche vor, die Teil der täglichen pädagogischen Arbeit sein sollen. Wenn eine Einrichtung jetzt einen dieser Bereiche als besonderen pädagogischen Schwerpunkt wählt, wie wird sichergestellt, dass andere, ebenfalls wichtige Bildungsbereiche, nicht vernachlässigt werden?

Die Bildungsbereiche im BEP sind Querschnittsthemen, die sich gegenseitig bedingen und nicht isoliert betrachtet werden können. So ist es zum Beispiel gar nicht möglich, soziale Kompetenzen zu fördern ohne miteinander zu sprechen und sich so auch im Bildungsbereich *Sprache* zu bewegen.

Wir müssen alle Bildungsbereiche abdecken und tun dies natürlich auch in allen Einrichtungen. Der Schwerpunkt ist dabei ein roter Faden, der sich durch die gesamte pädagogische Arbeit zieht.

Nach welchen Kriterien haben sich die Kitas ihren jeweiligen Schwerpunkt ausgesucht? Haben sie dabei freie Hand?

Jedes Team hat den Schwerpunkt entsprechend seiner Kompetenzen und Ressourcen gewählt. Uns ist es wichtig, dass das Team in die Entscheidung involviert ist, damit dieser aktiv mit Leben gefüllt wird.

Warum hat das Kinderland Sankt Georg gleich zwei pädagogische Schwerpunkte?

Das liegt darin begründet, dass die Kinderland Plus gGmbH die Trägerschaft von einem kirchlichen Träger übernommen hat und wir die Entscheidung der Eltern für eine konfessionell geprägte Einrichtung respektieren, indem wir diesen pädagogischen Schwerpunkt weiter beibehalten und aktiv umsetzen.

Die Teilnahme am Bundesprogramm Sprach-Kitas prägt den zweiten Schwerpunkt und ist mit seinen Säulen sprachliche Bildung, Inklusive Pädagogik, Zusammenarbeit mit Familien und Digitalisierung ebenfalls ein Querschnittsthema, das in der täglichen Arbeit wunderbar mit dem Bildungsbereich der Wertebildung harmoniert.

Vielen Dank für das Gespräch!

Simone Klein

Kinderland PLUS gGmbH

Ende des amtlichen Teils

Kinderland Neufinsing Sankt Georg

Infotag im Februar 2022



Wer das Kinderhaus Kinderland Neufinsing – Sankt Georg kennenlernen möchte, ist herzlich eingeladen, am

**Samstag, den 19. Februar 2022
von 11 Uhr bis 13 Uhr**

persönlich vorbeizukommen (Ahornweg 10). **Es werden feste Besuchszeiten vergeben.** Es gilt die 2G-Regel (Nachweis bitte bereithalten).

Interessierte Familie melden sich bitte vorab unter **Angabe Ihres Uhrzeitwunsches** per E-Mail an info.sanktgeorg@kinderland-plus.de an.

Alternativ können Sie **einen persönlichen Telefon- oder Videokonferenztermin** vereinbaren. Dafür melden Sie sich bitte ebenfalls per E-Mail an info.sanktgeorg@kinderland-plus.de.

Einen ersten Eindruck über das Kinderland Sankt Georg erhalten Sie auf der Website der Einrichtung unter www.kinderland-sanktgeorg.de.

Neben dem Hauskonzept finden sich dort Informationen zu Öffnungszeiten-, Buchungs- und Schließzeiten. Eine Anmeldung für einen Krippen- und Kindergartenplatz ist jederzeit über die Website möglich.

Sollte aufgrund der Pandemie-Entwicklung ein Präsenz-Infotag nicht möglich sein, werden wir Sie darüber rechtzeitig auf der Website der Einrichtung informieren.

Simone Klein

Kinderland PLUS gGmbH



Nachrichten anderer Stellen und Behörden

Abfallwirtschaft Februar

Abholung Restmüll	08.02. 22.02.
Abholung Biomüll	01.02. 15.02.
Abholung Gelber Sack	17.02. Tour A 18.02. Tour B
Abholung Papier	22.02. Tour A 24.02. Tour B

**Ihr Mitteilungsblatt:
viel mehr als nur ein „Blättchen“!**

Impfaktion am Samstag, 29.01.2022 in der Gemeinde Pliening

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
in Zusammenarbeit mit dem Landratsamt Ebersberg, dem Impfzentrum sowie den niedergelassenen Ärzten und der Gemeinde Pliening wird erneut eine Aktion zu Coronaschutz-Impfungen (ohne Termin) in der Gemeinde Pliening ermöglicht.

Diese findet am Samstag, 29.01.2022 von 10 Uhr bis 17 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Pliening (Geltinger Str. 43 a) statt.

Es werden Erst-, Zweit- und Dritimpfungen (mit Moderna und BioNTech) sowie Kinderimpfungen durchgeführt.

Bitte bringen Sie Ihren Personalausweis sowie Ihre Krankenkassenkarte und zur Auffrischungsimpfung die Impf-Dokumentation Ihrer vorangegangenen Corona-Schutzimpfungen mit!

Die Information zur Impfaktion kann gerne auch an Freunde, Bekannte, Familie, usw. weitergegeben werden. Nach dem Motto: **#jederpiekszählt**

„Lass Dich impfen und schütze Dich und Deine Nächsten für eine gemeinsame Zukunft!“

EUTB® - Kostenlose Inklusionsberatung

Die EUTB® (Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung) berät Menschen mit gesundheitlichen Einschränkungen und/oder psychischen Problemen. Im letzten Jahr haben sich Menschen bei uns u.a. zu folgenden Themen beraten lassen: Umgang mit Behörden, Arbeitsleben und Schwerbehindertenausweis. Dieses Jahr erwarten wir, dass diese Themen weiterhin relevant sind. Wir Berater:innen sind selbst von Einschränkungen betroffen und beraten Sie vertrauensvoll, kostenlos, unabhängig von Kostenträgern sowie zeitlich flexibel.

Unsere Öffnungszeiten sind von Montag bis Freitag zwischen 10-14 Uhr und nach Vereinbarung hier: EUTB® Oberbayern Nord-Ost, Marktplatz 28, 85570 Markt Schwaben, Tel: 08121-8830 890,

Mail: eutb.ono@ospe-ev.de, Homepage: www.eutb-ospe.de

Außerdem bieten wir einmal im Monat am Mittwoch Vormittag eine Außensprechstunde in Taufkirchen/Vils im Mehrgenerationenhaus an.

Deutsche Bahn

MVV, Bahnland Bayern, S-Bahn München

Sperrung S-Bahn Stammstreckentunnel 28.1.-7.2.22

wegen Gleiserneuerung im Stammstreckentunnel der S-Bahn ist der gesamte Tunnel zwischen Ostbahnhof und Hackerbrücke an den beiden Wochenenden 28.-31.1. und 4.-7.2.2022 jeweils von Freitag, ca. 22.30 Uhr durchgehend bis Montag, ca. 4.40 Uhr gesperrt, es kommt zu Änderungen bei allen Linien.

Die S1 verkehrt zwischen Freising/Flughafen und Moosach regulär. Zwischen Moosach und Hbf ohne Zwischenhalt und nur im Halbstundentakt.

Die S2 und S4 West beginnen/enden an der Hackerbrücke und halten in der Stammstrecke regulär von Laim bis Hackerbrücke.

Die S 3 West beginnt/endet in Pasing.

Die S6 West beginnt/endet am Hauptbahnhof und hält nicht zwischen Pasing und Hauptbahnhof.

Die S7 beginnt/endet am Hauptbahnhof ohne Halt an der Hackerbrücke.

Die S 2, S 3, S 4, S 6 und S 7 Ost beginnen/enden am Ostbahnhof.

Die S8 wird in beiden Richtungen über den Südring umgeleitet und hält nicht zwischen Ostbahnhof und Pasing sowie am Leuchtenbergring.

Zwischen Ostbahnhof und Donnersbergerbrücke besteht Schienenersatzverkehr. Zwischen ca. 0 und 5 Uhr wird der SEV bis Pasing verlängert.

Weitere Infos erhalten Sie unter 089 20 35 5-000 (Ortstarif) und unter www.s-bahn-muenchen.de/baustellen oder melden Sie sich für den kostenlosen E-Mail-Newsletter an:

www.s-bahn-muenchen.de/streckenagent



Vereine und Verbände

Männergesangsverein Lyra Finsing

Jetzt wird sie schon arg lang,
die Zeit ganz ohne Gesang,
doch die Hoffnung stirbt zuletzt,
wir singen bald, halt nicht jetzt.
Sie, die Zeit, kommt bestimmt,
wo wir wie einst beisammen sind.

Am kommenden Donnerstag, den 27. Januar, singen wir wieder ab 19.30 Uhr im Burschenstüberl.

Konrad Buchmann

Kath. Frauengemeinschaft Eicherloh

Liebe Mitglieder,
aufgrund der immer noch bestehenden Coronasituation müssen wir leider vorerst alle Termine absagen.

Wann es wieder los geht, werden wir im Mitteilungsblatt bekannt geben.

Wir hoffen auf ein baldiges Wiedersehen und wünschen bis dahin alles Gute.

Bleibts gesund!

Eure Vorstandschaft

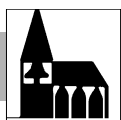
Kulturverein Jagdhaus Maxlruh Eicherloh e.V.

Absage der Jahreshauptversammlung

Liebe Vereinsmitglieder, zu unserer 17. Generalversammlung am **Mittwoch den 02. Februar 2022 um 20.00 Uhr** muss auf Grund der aktuellen Pandemiesituation leider abgesagt werden. Wir holen den Termin zu gegebener Zeit nach.

Max Kressirer

1. Vorstand



Kirchliche Nachrichten

Pfarrverband Gelting-Finsing

Pfarrbüro Finsing: Tel.: 08121-81497

Pfarrbüro Gelting: Tel.: 08121-81469

E-mail: pv-gelting-finsing@ebmuc.de

Liebe Gemeindemitglieder, sehr geehrte Gottesdienstbesucher, bitte beachten Sie weiterhin die Voraussetzungen zur Teilnahme an den Gottesdiensten, sowie die Vorgaben aus den Hygienekonzepten unserer Pfarrkirchen in den jeweiligen Schaukästen.

Die 3G Regelung findet zur Zeit in unserem Pfarrverband keine Anwendung. Wir bleiben bei den bisherigen Regelungen mit Beschränkung des Platzangebotes.

Wir bitten Sie deshalb weiterhin um **Anmeldung** zu den Gottesdiensten, auch für die Kindergottesdienste *entweder im Pfarrbüro Gelting unter 08121 81469 oder*

per E-Mail: pv-gelting-finsing@ebmuc.de jeweils bis Freitag 12.00 Uhr.

Unser Platzangebot in den Kirchen ist folgendes:

Gelting: 40 Personen

Finsing: 35 Personen

Vorgaben:

Maskenpflicht (FFP2) außer am Platz

Mindestabstand von 1,5 m zu anderen Personen, die nicht dem eigenen Hausstand angehören,

Für Fragen stehen wir Ihnen in den Bürozeiten Mo-Fr (8.30 Uhr-12.00 Uhr) zur Verfügung.

BITTE BEACHTEN SIE, DASS ANGEKÜNDIGTE GOTTESDIENSTE UND TERMINE IN DER PANDEMIE KURZFRISTIG GEÄNDERT WERDEN ODER GAR AUSFALLEN KÖNNEN. DIE AKTUELLEN HINWEISE DAZU FINDEN SIE IN DEN SCHAUKÄSTEN DES PFARRVERBANDES!

Sonntag, 30.01.2022 - 4. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für unsere Kirchen

08:30 Finsing Gottesdienst

StiGo f. +Magdalena Knogl

10:00 Gelting Pfarrgottesdienst

13:00 Finsing Rosenkranz

Mittwoch, 02.02.2022 – DARSTELLUNG DES HERRN (Mariä Lichtmeß)

Sammlung für Kerzen

14:00 Gelting Rosenkranz zu Mariä Lichtmeß gest. durch die Frauengruppe Gelting

19:00 Gelting Gottesdienst zu Mariä Lichtmeß mit Erteilung des Blasiussegens

19:00 Finsing Gottesdienst zu Mariä Lichtmeß mit Erteilung des Blasiussegens

Samstag, 05.02.2022 – Hl. Agatha, Jungfrau, Märtyrin

11:00 Gelting Beerdigung

Seelengottesdienst f. +Friedolin Schötz

18:00 Gelting Vorabendgottesdienst

JA f. +Mutter und Oma Helene Mayr

A f. +Vater und Opa Markus Mayr

A f. beiders. +Verwandschaft (Josef Mayr)

A f. +Eltern (Barbara Mayr)

Sonntag, 06.02.2022 – 5. SONNTAG IM JAHRESKREIS

Sammlung für unsere Kirchen

*Weihe von selbst mitgebrachtem Wasser
in den Gottesdiensten*

08:30 Gelting Gottesdienst

10:00 Finsing Pfarrgottesdienst

13:00 Finsing Rosenkranz

Evang.-Luth. Kirchengemeinde Markt Schwaben

Anschriften

Evang.-Luth. Pfarramt, Martin-Luther-Str. 22,

85570 Markt Schwaben, Tel 08121/40040, FAX 46945

Pfarrer Fuchs – Tel.: 0 81 21/ 250 70 45

Büro: Mo, Di, Mi, Fr 9 - 12 Uhr (Susanne Kleinheins)

Gottesdienste

Sonntag, 30.01. Letzter Sonntag nach Epiphania

10.00 Uhr : Gottesdienst

19.00 Uhr : Ökum. Taizé-Gebet in der Philippuskirche

Mittwoch, 2.02.

19.07 Uhr : 7 nach 7 - Impuls am Abend

Wer sicher einen Platz in der Kirche haben möchte, kann sich über den Link auf unserer Homepage www.marktschwaben-evangelisch.de oder im Pfarramt zu den Öffnungszeiten oder auf dem AB anmelden.

Es gelten während des Gottesdienstes in der Philippuskirche die Regeln von 3G - geimpft, genesen oder zertifiziert getestet (Schnell- oder PCR-Test) sowie eine FFP2 Maskenpflicht während des gesamten Gottesdienstes. Die Kontrolle findet am Eingang über ein Impf- und Personaldokument statt. Wer keinen Nachweis erbringen kann, für den bieten wir Schnelltests vor Ort an.



Mit Freude selbst gestalten.

Familienanzeigen ONLINE BUCHEN:

anzeigen.wittich.de



Bereitschaftsdienste

Ärztlicher Bereitschaftsdienst	116 117
Anonyme Alkoholiker	jeden Mi. von 19.00 - 21.00 Uhr
Treffen in Erding, Dr.-Henkel-Str. 10	
Arche München (Selbstmordverhütung)	089-334041
Frauennotruf - Frauenhaus	08081-1738
Giftnotruf im Klinikum Rechts der Isar	089-19240
Malteser Mahlzeitendienst (Ortstarif)	01801-302010
Nachbarschaftshilfe Finsing/Gelting	0151-64622033
Notruf; Rettungsdienst, Feuerwehr	112
Polizei	110
Polizeiinspektion Erding	08122-968-0
Psychiatrie Krisendienst:	0180-655 300
(0,20 €/Anruf aus dem Festnetz; Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)	
Stromversorgung E.ON Bayern (Störstelle)	0941-28003366
Telefonseelsorge evangelisch	0800-1110111
Telefonseelsorge katholisch	0800-1110222
Tourismus Region Erding e.V.	08122-558488
VE München Ost (Notdienst Abwasser)	0175-2617697
Wasserversorgung Finsing Rufbereitschaft	
während der üblichen Rathaus-Öffnungszeiten	08121-9905-0
außerhalb die kostenfreie Notfallnummer	0800-66677246
Wasserzweckverband Moosrain	
Wasserzweckverband Moosrain (für Eicherloh und Teile Neufinsings)	
während den Geschäftszeiten	08122-9828-0
außerhalb dieser (auch für ganz Finsing und Eicherloh):	0800-66677246
Weißer Ring (für Kriminalitätsoffer)	116 006

Zahnärztlicher Notfalldienst

29. und 30.01.

Dr. Christoph Puschmann

Kirchlerner Weg 6, 84416 Taufkirchen (Vils)

08084 / 3834

Weitere Zahnärzte unter: www.notdienst-zahn.de

Behandlungszeit: Sa./So. von 10 – 12 Uhr und 18 – 19 Uhr.

In der übrigen Zeit ist der dienstbereite Zahnarzt für unaufschiebbare Fälle telefonisch zu erreichen.

Aktuelle Notdiensttermine unter: www.kzvb.de

Apothekendienst

Freitag, 28.01.

Mary's Apotheke Poing, Poing,

Alte Gruber Str. 1, Tel. 08121/8880001

Samstag, 29.01.

Rathaus-Apotheke, Finsing,

Münchner Str. 6, Tel. 08121/71324

Sonntag, 30.01.

Apotheke am Forsthaus, Anzing,

Högerstr. 20, Tel. 08121/1441

Montag, 31.01.

Schloss-Apotheke, Markt Schwaben,

Erdinger Str. 7, Tel. 08121/5677

Dienstag, 01.02.

St. Ulrich-Apotheke, Pliening,

Münchener Str. 3, Tel. 08121/81145

Mittwoch, 02.02.

St. Margareten-Apotheke OHG, Markt Schwaben,

Alte Bräuhausgasse 1, Tel. 08121/3459

Donnerstag, 03.02.

St. Georg-Apotheke, Poing,

Bahnhofstr. 2, Tel. 08121/99060

Freitag, 04.02.

Falken-Apotheke, Markt Schwaben,

Bahnhofstr. 15, Tel. 08121/3410

Impressum

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing



Das Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Finsing erscheint wöchentlich jeweils freitags.

- Herausgeber, Druck und Verlag:
LINUS WITTICH Medien KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0
- Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Der Erste Bürgermeister der Gemeinde Finsing Max Kresslirer,
Rathausplatz 1, 85464 Finsing
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG,
- Jährlicher Bezugspreis: 12,00 € - nur im Abonnement über die Gemeindeverwaltung zu beziehen
- Im Bedarfsfall Einzel Exemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z. Z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.



Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
Fax 0 74 43 / 96 62 60

Schwarzwald

sicher, herzlich und einfach gut!

Das SUPER Angebot zum Jahresanfang

20 % Rabatt auf die „Wochenpauschale Halbpension“ oder „garni“ vom 30. Januar bis 6. Februar

10 % Rabatt auf die „Wochenpauschale Halbpension“ oder „garni“ vom 6. bis 24. Februar 2022

Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit Halbpension,
5x Menüwahl aus 3 Gerichten
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x kalte Vesper

p. P. **ab € 488,-**

Wochenpauschale garni

nur mit Frühstück p. P. **ab € 397,-**

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Obstteller
1x Kaffee und Kuchen, 1x Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab € 196,-**

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag

4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 289,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage

www.hotel-breitenbacher-hof.de oder

fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region. („Im Moment“ dürfen wir wegen den Corona-Hygiene-Bedingungen kein Büfett anbieten)

Wir freuen uns auf Sie!

URLAUB
IN DER
HEIMAT

LINUS WITTICH präsentiert

Treffpunkt Deutschland.de

Reiseführer. Reisemagazine. Freizeittipps.

Alle Tipps auch zu finden unter treffpunktdeutschland.de/unseretipps
Auf Grund von Corona sind alle Termine und Angaben unter Vorbehalt!

BAMBERGS BIER & BRAUEREIEN

Brauerei Rauchbier. Quelle: BAMBERG Tourismus & Kongress Service

Denn nirgends auf der Welt gibt es eine solche Brauereien-Landschaft, wie sie sich in Bamberg und seinem Landkreis ausbreitet. Insgesamt werden hier rund 500 verschiedene Biere von den etwa 70 klein- und mittelständischen Privatbrauereien eingebraut!

Zehn der im Jahre 1818 existierenden 65 Brauereien befinden sich heute noch im Stadtbereich. Diese zehn Braustätten produzieren allein schon mehr als 50 verschiedene Biere, die darauf warten, vom angehenden „Connaisseur“ entdeckt zu werden.

So erwartet den Bierliebhaber in Bambergs Brauereiwirtschaften eine schier unglaubliche Vielfalt an köstliche Varietäten: stets quellfrisch ausgeschenkt werden ober- und untergärige, helle und dunkle, hopfig herbe und rauchig malzige, leichte und starke - ganz einfach einmalig charaktervolle Biertypen. Unter diesen ist das Bamberger Rauchbier sicherlich das bekannteste im In- und Ausland.

Im Bamberger Land laden über 60 weitere Brauereien mit mehr als 300 Bieren in ihre Gaststuben zum Besuch ein. Die Vielfalt des Angebotes lässt jedenfalls keine Wünsche offen und geizt auch nicht mit speziellen jahreszeitlichen Spezialitäten wie Fasten, Bock- oder Kellerbieren.

TreffpunktDeutschland.de/bamberg

Schleuse Nr. 94 - Historische Schleuse
Fotograf: Detlef Danitz

Eggolsheim

Erholung pur, ein Geheimtipp für Wanderer und Radfahrer, für Naturliebhaber und Genießer hervorragender fränkischer Gastronomie. Eggolsheim bietet in seinen Fluren und der Umweltstation Liasgrube die Begegnung mit unterschiedlichster Flora und Fauna.

TreffpunktDeutschland.de/eggolsheim

Zell am Main

Im Zeller Altort gibt es viel zu sehen. So z. B. die Zeller Weinhändlerhäuser, das Wassermuseum und den Kulturkeller, den Bürgerbräustollen, die Rosenbaumsche Laubhütte und das Areal des ehemaligen Klosters Unterzell

TreffpunktDeutschland.de/zell-am-main

Panorama Markt Zell a. Main
© Markt Zell a. Main

Skane Kallbad © Lisawikstrand / Lieb Management GmbH

Archäologie Museum und Museum für Grenzgänger

Ungezählte Exponate künden von der Frühgeschichte bis heute. In der „Schranne“ – dem Archäologischen Museum Bad Königshofen – sind seltene Funde aus der Zeit um 4.500 v. Chr., Bodenfunde aus der römischen Kaiserzeit, dem hohen Mittelalter sowie originalgetreue Nachbauten von Gräbern

aus der Hallstattzeit (700-500 v. Chr.) zu besichtigen. Im ehemaligen Salzhaus, einem Teilgebäude der „Schranne“, präsentiert sich das „Museum für Grenzgänger“. Es ist mit Exponaten und Zeitzeugen aus der Zeit vor der Grenzöffnung zur ehemaligen DDR bestückt. Außerdem wird Kultur und Brauchtum in Franken und Thüringen aufgearbeitet.

TreffpunktDeutschland.de/bad-koenigshofen



Unser neue Reisemagazin Reihe WILLKOMMEN IN...

Auch vor Ort, am Urlaubsziel wollen wir die Reisenden mit unserem neuen Reisemagazinen „WILLKOMMEN IN...“ begleiten. Im Idealfall findet der Gast in seinem Hotelzimmer auf seinem Bett bereits die aktuelle Ausgabe und bekommt sofort Antworten auf die Frage „Und, was machen wir jetzt?“

Anfang April werden die Ausgaben für **Ansbach, Augsburg, Bamberg, Bayreuth, Nürnberg** und **Würzburg** für die Saison Frühling/Sommer 2022 erscheinen. Als PDF und ePaper kann man jetzt schon die Winter Ausgabe für die Regionen Nürnberg und Würzburg digital lesen.

TreffpunktDeutschland.de/reisemagazine



Noch mehr Tipps in der Treffpunkt Deutschland App und im Web



Einfach
QR-Code scannen.
App installieren.
Los gehts.

www.treffpunktdeutschland.de

DÖTZKIRCHNER

Sonnenschutzsysteme GmbH



Rollläden - Markisen - Tore - Jalousien - Elektroantriebe
Sonnenschutzanlagen - Reparaturen & Service

Ihr Meisterbetrieb informiert Sie gern und unverbindlich:

☎ 08123-93 27 70 Fax 08123-93 27 77
www.Doetzkirchner-Sonnenschutz.de

TANZSCHULE



Let's Dance!

GRUNDKURSE [6x90 Min. · € 110 p.P.]
ab So. 20.02.22 · 16.30 Uhr
ab Mi. 23.02.22 · 20.45 Uhr

★★★

SPEZIALKURSE [4x60 Min. · € 60 p.P.]
Salsa/Latino (Stufe 2) ab So. 06.02.22 · 15.45 Uhr
Tango Argent. (Stufe 2) ab So. 06.02.22 · 17.15 Uhr
Boogie Woogie (Stufe 1) ab Di. 08.02.22 · 17.45 Uhr
Westcoast Swing (Stufe 2) ab Mi. 09.02.22 · 17.45 Uhr
Discofox (Stufe 2) ab Mi. 09.02.22 · 18.00 Uhr

★★★

HOCHZEITS-SCHNELLKURSE [4x60 Min. · € 60 p.P.]
ab So. 30.01.22 · 15.15 Uhr
ab So. 13.03.22 · 15.15 Uhr

TANZSCHULE CLAUDIUS
HENSCHELRING 11 · 85551 KIRCHHEIM
TEL: 089/909 555 00
WWW.TANZSCHULE-CLAUDIUS.DE



Schneiderin Tanja Burkes in Pliening

Tel.: 08121-4765177 oder 0170-2344910

Die



Baumexperten

www.die-baumexperten.de

Gartenpflege ✓
Wurzelstockfräsen ✓
Problemfällung ✓

Schnell
Zuverlässig
Preiswert

Fa. Hans Lachner Tel. 089 900 59 770



Alexandra Strasser-Lauschke

Rechtsanwältin

Rosenstraße 1c | 85586 Poing
Telefon: 08121-25 367 54
Telefax: 08121-25 367 55
E-Mail: sl@strasser-lauschke.de
www.strasser-lauschke.de

Flexible Besprechungstermine

- Arbeitsrecht
- Familienrecht
- Erbrecht
- Mietrecht
- Verkehrsrecht




**RADFAHREN,
KLIMA RETTEN
UND TOLLE PREISE
GEWINNEN!**

JETZT ANMELDEN UNTER WWW.KLIMA-TOUR.DE



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Wir machen die Welt schöner!

Struchs Friseure

historisch schön!

Neues Jahr Neuer Schnitt?



Wir freuen uns auf Dich

Tel.: 08121 / 7 11 33 • Erdinger Str. 1a • Neufinsing

Di. 8:00-14:00 • Mi. 8:00-19:00 • Do. Fr. 8:00-18:00 • Sa. 8:00-14:00



Ich bin für Sie da...

Carmen Engel

Ihr Verkaufssinnendienst

Wie kann ich Ihnen helfen?

Tel.: 09191 723260

Fax. 09191 723242

c.engel@wittich-forchheim.de

www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen